

MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR

F. 95 — 973

[C — 276]

28 MARS 1995. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 4 octobre 1985 relatif aux centres provinciaux de formation pour les services d'incendie

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 31 décembre 1963 sur la protection civile, notamment l'article 2 et l'article 9, modifié par la loi du 16 juillet 1993;

Vu l'arrêté royal du 4 octobre 1985 relatif aux centres provinciaux de formation pour les services d'incendie, modifié par l'arrêté royal du 14 octobre 1991;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 28 octobre 1993;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 30 juin 1994;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Dans l'article 7, alinéa 2, de l'arrêté royal du 4 octobre 1985 relatif aux centres provinciaux de formation pour les services d'incendie, les mots « à l'article 10 » sont remplacés par les mots « aux articles 10 et 11 ».

Art. 2. L'article 10 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

* Art. 10. § 1er. Le montant des subventions est calculé en fonction du nombre d'élèves inscrits qui ont suivi les trois quarts des cours et qui ont entièrement participé à une des sessions d'examen au moins qui clôturent éventuellement ces cours.

Pour les cours de formation à l'issue desquels est délivré un brevet, il est octroyé par élève une subvention fixée comme suit :

1° pour le cours en vue de l'obtention du brevet de sapeur-pompier : 10 000 francs;

2° pour le cours en vue de l'obtention du brevet de sous-officier (formation du niveau de caporal) : 15 000 francs;

3° pour le cours en vue de l'obtention du brevet de sous-officier (formation du niveau de sergent) : 15 000 francs;

4° pour le cours en vue de l'obtention du brevet d'officier (formation du niveau d'adjudant) : 20 000 francs;

5° pour le cours en vue de l'obtention du brevet d'officier (formation du niveau de sous-lieutenant) : 30 000 francs;

6° pour le cours en vue de l'obtention du brevet de technicien en prévention de l'incendie : 30 000 francs.

Pour les cours de perfectionnement ou de recyclage, il est octroyé par élève une subvention fixée comme suit :

1° les cours de 6 à 20 heures : 2 500 francs;

2° les cours de 21 à 40 heures : 3 500 francs;

3° les cours de 41 à 60 heures : 7 000 francs;

4° les cours de 61 à 80 heures : 10 500 francs;

5° les cours de 81 à 100 heures : 14 000 francs.

§ 2. Les montants visés au § 1er sont liés aux fluctuations de l'indice des prix à la consommation; ils sont rattachés à l'indice 162,11 de février 1995, base 1981 = 100.

En cas d'adaptation, ils sont arrondis au millier inférieur. »

Art. 3. L'article 11 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

* Art. 11. § 1er. Par centre agréé de formation pour les services d'incendie est annuellement accordée une subvention de 75 000 francs afin de contribuer aux frais de fonctionnement.

Pour l'organisation de cours pour les membres des services d'incendie de la Communauté germanophone, il est annuellement accordé au centre agréé de formation pour les services d'incendie de la province de Liège, un montant complémentaire de 25 000 francs.

§ 2. Les manuels de cours sont mis à disposition des élèves par les centres agréés de formation pour les services d'incendie, après approbation du Ministre de l'Intérieur.

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

N. 95 — 973

[C — 276]

28 MAART 1995. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 oktober 1985 betreffende de provinciale opleidingscentra voor de brandweer

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 31 december 1963 betreffende de civiele bescherming, inzonderheid op artikel 2 en op artikel 9, gewijzigd bij de wet van 16 juli 1993;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 oktober 1985 betreffende de provinciale opleidingscentra voor de brandweer, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 14 oktober 1991;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 28 oktober 1993;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 30 juni 1994;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebber Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 7, tweede lid, van het koninklijk besluit van 4 oktober 1985 betreffende de provinciale opleidingscentra voor de brandweer worden de woorden « het artikel 10 » vervangen door de woorden « de artikelen 10 en 11 ».

Art. 2. Artikel 10 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

* Art. 10. § 1. Het bedrag van de subsidies wordt berekend op grond van het aantal ingeschreven leerlingen die drie vierde van de lessen hebben gevolgd en die ten minste aan één van de examenperiodes die deze lessen eventueel afsluiten, volledig hebben deelgenomen.

Voor opleidingslessen waarvoor na afloop een brevet wordt afgegeven, wordt er per leerling een subsidie toegekend bepaald als volgt :

1° voor de cursus tot het behalen van het brevet van brandweerman : 10 000 frank;

2° voor de cursus tot het behalen van het brevet van onderofficier (opleidingsniveau van korporaal) : 15 000 frank;

3° voor de cursus tot het behalen van het brevet van onderofficier (opleidingsniveau van sergeant) : 15 000 frank;

4° voor de cursus tot het behalen van het brevet van officier (opleidingsniveau van adjudant) : 20 000 frank;

5° voor de cursus tot het behalen van het brevet van officier (opleidingsniveau van ondschuitenant) : 30 000 frank;

6° voor de cursus tot het behalen van het brevet van technicus-brandvoorkoming : 30 000 frank.

Voor vervolmakings- of bijscholingslessen, wordt er per leerling een subsidie toegekend bepaald als volgt :

1° de cursussen van 6 tot en met 20 uren : 2 500 frank;

2° de cursussen van 21 tot en met 40 uren : 3 500 frank;

3° de cursussen van 41 tot en met 60 uren : 7 000 frank;

4° de cursussen van 61 tot en met 80 uren : 10 500 frank;

5° de cursussen van 81 tot en met 100 uren : 14 000 frank.

§ 2. De in § 1 bedoelde bedragen schommelen met het indexcijfer van de consumptieprijzen; zij worden gekoppeld aan het indexcijfer 162,11 van februari 1995, basis 1981 = 100.

In geval van aanpassing worden zij afgerond tot op het naastligere duizendtal. »

Art. 3. Artikel 11 van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

* Art. 11. § 1. Per erkend opleidingscentrum voor de brandweer wordt jaarlijks een subsidie van 75 000 frank verleend om bij te dragen in de werkingskosten.

Voor de organisatie van cursussen voor de leden van de brandweerdiensten van de Duitstalige Gemeenschap, wordt aan het erkend opleidingscentrum voor de brandweer van de provincie Luik, jaarlijks een bijkomend bedrag van 25 000 frank verleend.

§ 2. De handboeken worden, na de goedkeuring door de Minister van Binnenlandse Zaken, ter beschikking gesteld van de leerlingen door de erkende opleidingscentra voor de brandweer.

Les frais réels exposés par les centres de formation pour les services d'incendie pour la rédaction des manuels de cours visés à l'alinéa 1er sont remboursés par le Ministre de l'Intérieur; ces centres soumettent à cette fin un rapport comprenant un calcul détaillé des frais.

§ 3. Les montants visés au § 1er sont liés aux fluctuations de l'indice des prix à la consommation; ils sont rattachés à l'indice 162,11 de février 1995, base 1981 = 100.

En cas d'adaptation, ils sont arrondis au millier inférieur. »

Art. 4. L'article 12 du même arrêté est abrogé.

Art. 5. Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 28 mars 1995.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
J. VANDE LANOTTE

De door de opleidingscentra voor de brandweer werkelijk gemaakte kosten voor het opstellen van de in het eerste lid bedoelde handboeken worden terugbetaald door de Minister van Binnenlandse Zaken; deze centra leggen daartoe een rapport voor met een gedetailleerde berekening van de kosten.

§ 3. De in § 1 bedoelde bedragen schommelen met het indexcijfer van de consumptieprijs; zij worden gekoppeld aan het indexcijfer 162,11 van februari 1995, basis 1981 = 100.

In geval van aanpassing worden zij afgerond tot op het naastlagere duizendtal. »

Art. 4. Artikel 12 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

Art. 5. Onze Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 28 maart 1995.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
J. VANDE LANOTTE

F. 95 — 974

5 AVRIL 1995. — Arrêté royal fixant les modalités de consignation et de paiement de l'amende administrative visée à l'article 74/4bis de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, notamment l'article 74/4bis, inséré par la loi du 8 mars 1995;

Vu l'avis de l'inspecteur des Finances, donné le 30 mars 1995;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que, pour des raisons de sécurité juridique, il est impératif que le présent arrêté puisse être pris dans une période où le gouvernement dispose encore de la plénitude de ses attributions, afin de pouvoir entrer en vigueur en même temps que la loi du 8 mars 1995 modifiant l'article 74/2 de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers et y insérant un article 74/4bis nouveau;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le paiement, par le transporteur, du montant de l'amende administrative visée à l'article 74/4bis, § 1^{er}, de la loi du 15 décembre 1980 sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers, ci-après dénommée « la loi », doit s'effectuer par virement sur un compte du Ministre qui a l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers dans ses compétences, ou de son délégué.

S'il est impossible d'effectuer le paiement par virement sur un compte, le paiement peut s'effectuer entre les mains du Ministre qui a l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers dans ses compétences, ou de son délégué qui est habilité à infliger une amende administrative en application de l'article 74/4bis, § 1^{er}, de la loi, ou de l'agent qui a constaté l'infraction, pour autant qu'il ait reçu l'autorisation du Ministre qui a l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers dans ses compétences, ou de son délégué.

N. 95 — 974

5 APRIL 1995. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de wijze van consignatie en van betaling van de administratieve geldboete bedoeld bij artikel 74/4bis van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, inzonderheid op artikel 74/4bis, ingevoegd bij de wet van 8 maart 1995;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financien, gegeven op 30 maart 1995;

Gelet op de wetten op de Raad van State, promulgeerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1^{er}, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat om reden van rechtszekerheid, dit besluit imperatief dient genomen te worden in de periode dat de regering nog over de volheid van haar bevoegdheden beschikt om zodoende gelijktijdig met de wet van 8 maart 1995 tot wijziging van het artikel 74/2 en tot invoeging van een nieuw artikel 74/4bis in de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, in werking te kunnen treden.

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De betaling, door de vervoerder, van de administratieve geldboete, bedoeld bij artikel 74/4bis, § 1, van de wet van 15 december 1980 betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, hierna « de wet » genoemd, dient te gebeuren door storting op een rekening van de Minister die de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen onder zijn bevoegdheid heeft of zijn gemachtigde.

Indien de betaling onmogelijk door een storting op een rekening kan gebeuren, kan de betaling gebeuren in de handen van de Minister die de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen tot zijn bevoegdheid heeft of zijn gemachtigde, die bevoegd is om met toepassing van artikel 74/4bis, § 1, van de wet, een administratieve geldboete op te leggen, of van de agent die de inbreuk heeft vastgesteld, voorzover die hiertoe de toestemming heeft gekregen van de Minister die de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen tot zijn bevoegdheid heeft of zijn gemachtigde.